



Horti Tergestini giunge alla sua dodicesima edizione grazie alla tenacia imprenditoriale e alla determinazione della cooperativa sociale Agricola Monte San Pantaleone e all'apporto fondamentale di competenza e passione dell'Associazione orticola del Friuli Venezia Giulia Tra Fiori e Piante. L'evento di quest'anno vede ancora la collaborazione della Provincia di Trieste, del Comune di Trieste, dell'Università degli Studi di Trieste e dell'Azienda Sanitaria Universitaria Integrata di Trieste, con i contributi rinnovati di AcegasApsAmga SpA e di Trieste Trasporti.

Una rassegna di fiori e piante nel Parco di San Giovanni, luogo fortemente simbolico, esempio concreto e riuscito della riconversione culturale, paesaggistica ed economica di un ex ospedale psichiatrico.

Dove possiamo goderci gli Horti c'erano i vecchi padiglioni. Oggi c'è un giardino sempre aperto e sempre visitabile, che ha assunto valore per la convivenza di servizi formativi e sanitari, attività produttive, forme di economia sociale, memoria del passato e progetti di futuro, ma anche grazie ad un roseto che per quantità e qualità ha vinto nel 2015 il Certificato di Eccellenza da parte del World Federation of Rose Societies.

Restituito alla cittadinanza grazie a un impegno convinto dei soggetti istituzionali proprietari ma non solo, il Parco di San Giovanni è ogni giorno più vivo attraverso iniziative culturali, scientifiche, artistiche e botaniche.

Horti Tergestini è uno degli eventi per la sua valorizzazione.

Bentornati a Horti Tergestini, dodicesima edizione! Dalla mattina al tramonto vi attende un tripudio di fiori piante e delizie per il giardino, con una ricca offerta di momenti di scambio e di confronto.

Centododici stand tra florovivaisti, artigiani dei più diversi materiali, artisti di oggettistica per il giardino e per la casa in questa mostra-mercato che anche quest'anno si offre al pubblico piena di sorprese.

Passeggiare e desiderare e realizzare angoli nuovi, riempirsi la casa di nuovi profumi, ma soprattutto imparare tecniche ed estetiche: quest'anno vi proponiamo approfondimenti su giardini vivaci e impressionisti, storie di trentennali giardini di ibridi di iris, convegni internazionali sulle rose, dimostrazioni d'arte ikebana, laboratori sulle potature, passioni botaniche al femminile e pubblicazioni su erbe aromatiche da usare in cucina. Su tutti questi argomenti avrete la possibilità di ascoltare esperti di rilievo internazionale animati da una grande passione al verde e alle meraviglie della natura.

Ospite d'onore ad inaugurare questa edizione 2017, Nicola Bressi, Direttore dei Musei Scientifici di Trieste.

Non perdetevi il concerto balkan all'ora del tramonto di domenica 16 aprile.
Felici Horti Tergestini a tutti voi.



Nicola Bressi

sabato 15 aprile

incontri [spazio Villas]

11.00

Inaugurazione ufficiale di Horti Tergestini, alla presenza delle autorità.
Ospite d'onore: Nicola Bressi, naturalista e biologo della conservazione, attualmente Direttore dei Musei scientifici di Trieste:
Fare del mondo un giardino o giardini per salvare il mondo? Fiori e piante per la vita e la bellezza.

laboratorio [stand 41 Vivaio Belfiore]

14.30

Il frutteto famigliare
Cura, potatura e trattamenti degli alberi da frutto.

incontri [spazio Villas]

16.00

Breda Čopi e Vladimir Vremec presentano il congresso della Federazione Mondiale delle Associazioni delle Rose dedicato all'Europa Centrale e Orientale che si terrà a Lubiana dall'11 al 14 giugno 2017.

incontri [spazio Villas]

17.30

Il Giardino delle Iris di Trebecco: l'eredità botanica di Luigi Mostosi alla figlia Cristina
incontro con Cristina Mostosi, coltivazione e ibridazione degli iris da più di trent'anni.

domenica 16 aprile

Santa Messa Pasquale

Chiesa del Buon Pastore, ore 10



domenica 16 aprile

incontri [spazio Villas]

16.30

Francesco Da Broi ci parlerà dei suoi libri:
Il prato è servito
D'ogni erba un piatto
Alla salute naturalmente.

incontri [spazio Villas]

18.00

Aiuola vivace: gli impressionisti
incontro con Didier Berruyer, vivaista.

lunedì 17 aprile

laboratorio [stand 24 Vivai Veimaro]

11.00

I piccoli frutti
Impianto e cura.

incontri [spazio Villas]

16.30

Presentazione del volume: *Botaniche italiane, scienziate naturaliste appassionate* con l'autrice Elena Macellari.

incontri [spazio Villas]

18.00

Dal fiore al quadro all'Ikebana: nel Giappone della scuola e dello stile Rinpa
Conferenza con dimostrazione di Ikebana a cura della Scuola Ikebana Ohara di Venezia in collaborazione con Yudanska Kyokai Iwama Aikido Trieste.

sabato 15, domenica 16, lunedì 17

passeggiate nel parco

15.00

Visita guidata gratuita nel Parco a cura della Cooperativa Sociale "La Collina", un viaggio tra presente e passato in uno dei luoghi più suggestivi della città. Ritrovo presso il punto informativo de "La Collina" nel portico dietro Il bar/ristorante "Il posto delle Fragole".
Gradita prenotazione.
info: didattica@lacollina.org
tel.: 3498722305
Massimo 20 partecipanti per visita.



19.00

domenica 16

Drom Pale Luma
live cigansky music

Juraj Berky, violino
Sergio Giangaspero, chitarra
Luca Demicheli, basso acustico

Drom Pale Luma (Viaggio per il mondo) nasce a Trieste nel 2015 intorno al violinista tzigano Juraj Berky, che, in Italia già da molti anni con un repertorio di brani tradizionali tzigani e standard che arrangia ed esegue con diverse band locali, incontra il bassista Luca Demicheli e il chitarrista Sergio Giangaspero.

L'ecletticità dei due, che hanno già importanti esperienze nella musica popolare oltre che nella classica, nella jazz e nella musica improvvisata, permette al trio di dar vita a un progetto che si propone di riportare sulle scene la musica e i ritmi tradizionali romani.

Il repertorio, in continua espansione ed evoluzione, include ballate, standard americani e brasiliani, tango, brani popolari balcanici, fado, francesi, russi, klezmer, il tutto suonato in stile tzigano, avvalendosi talora della collaborazione di musicisti – locali e non – che arricchiscono il viaggio musicale delle performance dal vivo del gruppo.



in primavera a trieste!

21 marzo-21 giugno 2017

mostre di fiori e piante, incontri culturali,
passeggiate a tema, approfondimenti naturalistici,
presentazioni di libri, visite guidate nei giardini,
collezioni d'arte, delizie per il palato,
momenti musicali, curiosità scientifiche
e seimila rose.

horti tergestini

sabato 15, domenica 16 e lunedì 17 aprile
dalle nove al tramonto
parco di san giovanni, trieste

per te io curo questi fiori

dal 21 aprile al 21 maggio
ITIS
via pascoli 31, trieste

la natura nell'arte

7, 14, 21, 28 aprile e 5, 12, 19, 26 maggio ore 17
Fondazione CRTrieste
via cassa di risparmio 10, trieste

trappole e veleni

dal 14 aprile al 16 luglio dalle 10 alle 17
Museo Civico di Storia naturale
via dei tominz 4, trieste

invasati

9 aprile, 14 maggio, 11 giugno dalle 10 alle 19
Orto Botanico
via de' marchesetti 2, trieste

rose, libri, musica e vino

5, 12, 19, 26 maggio dalle 9.30 alle 22
parco di san giovanni, trieste

seimila rose

roseto sempre aperto
parco di san giovanni, trieste

massimiliano e l'esotico

dal 12 aprile al 28 maggio dalle 9 alle 19
Castello di Miramare
trieste

i sette cimiteri della città

6, 27 aprile e 4, 11, 18, 25 maggio
dalle 10 alle 12
via della pace, trieste

tu mi sposerai

dal 23 aprile al 2 luglio dalle 10 alle 19
Magazzino delle Idee
corso cavour 2, trieste

www.montepanta.it

Per una passeggiata tra i roseti del Parco



Collezioni di rose moderne



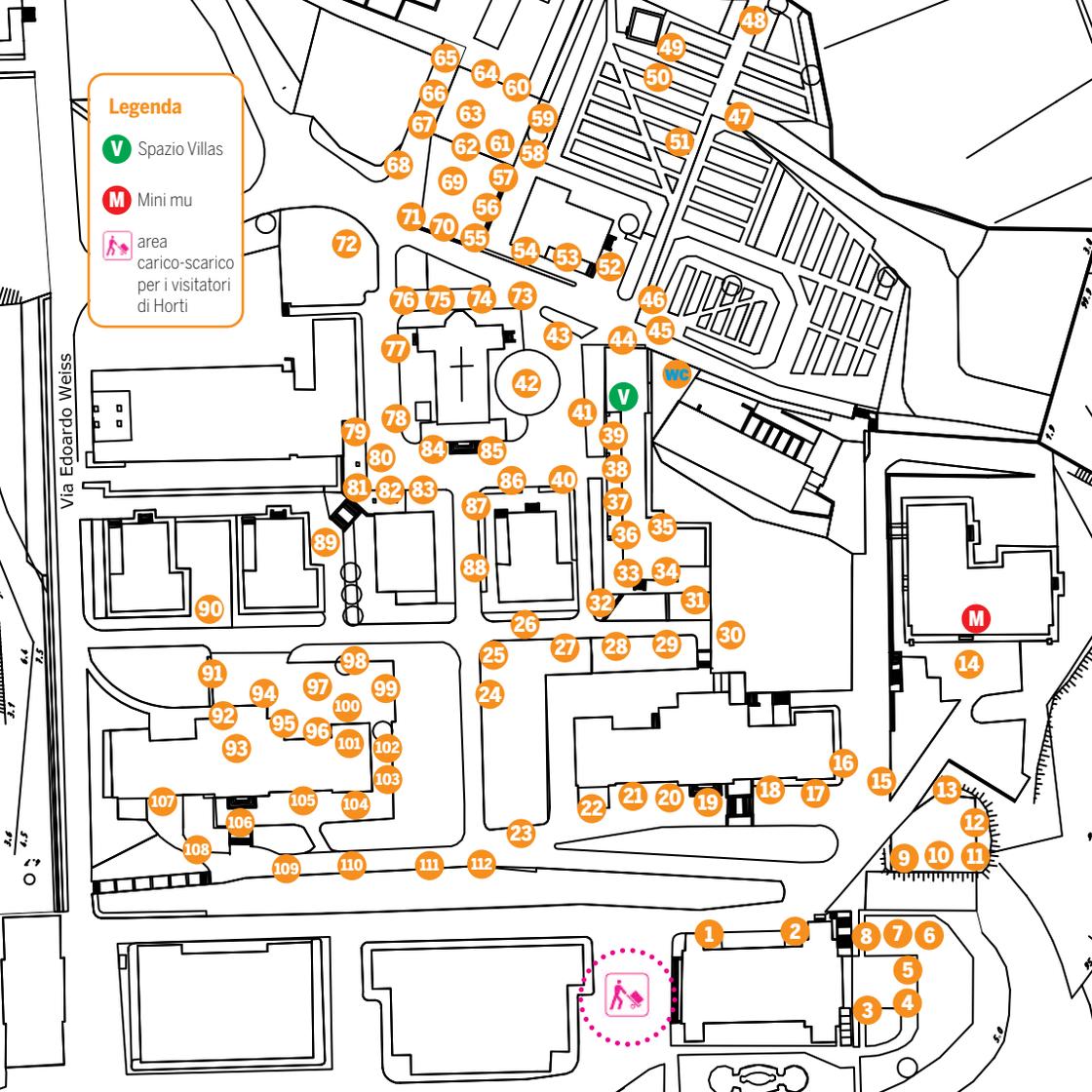
Collezioni di rose antiche,
botaniche e loro ibridi



Legenda

-  Spazio Villas
-  Mini mu
-  area carico-scarico per i visitatori di Horti

Via Edoardo Weiss



1 COLETTA GIOVANNI

Via Spazzoli, 212 – 47121 Forlì (FC)

Pianta bulbosa Scilla Marittima

C 3487636968

E cfg.coletta@gmail.com

2 GREENFASER TRGOVINA

Z BIOLOSKIMI PROIZVODI D.O.O.

Sede legale: TRG Marka Plencica 19 – SI 5250

Solkan – Slovenia

Ufficio Italia: via Ponte del Torrione n. 41 – 34170

Gorizia (GO)

Prodotti per lo sviluppo e la crescita biologica delle piante, concimi organici speciali.

T 048182501

C 3776779260

E info@greenfaser.eu

W www.greenfaser.eu

3 AZ. AGR. LE ERBACEE DEL LAGO MAGGIORE

Via Sempione n. 17 – 28041 Aroma (NO)

Collezione ranuncoli, papavero nudicaule, digitalis, allium.

C 3293085352

E alessandro.consigliere@gmail.com

4 DCLASS Srl

V.le P. L. Nervi - C.C. Latina Fiori V piano scala A
int. 22 – 04100 Latina (LT)

Foulard realizzati in fibra di bamboo, decorati artigianalmente con tinte naturali.

T 07731875760

C 3248422639

E info@innbamboo.it

W www.innbamboo.it

5 NATURAL LINE di Merlo Rosa

Via Bardellina n. 14 - 26040 Martignana di Po (CR)

Cuscini terapeutici con pula di farro, pula di miglio, pula di grano saraceno, miglio selvatico ed erbe, noccioli di ciliegia

C 3496435470

E natural.line@hotmail.it

6 ACEGASAPSAMGA S.P.A.

Via del Teatro, 5 - 34121 Trieste

Attività di sensibilizzazione per la raccolta differenziata

T 0407793111

E comunicazione@acegas-aps.it

W www.acegasapsamga.it

7 COMUNE DI TRIESTE

**AREA EDUCAZIONE UNIVERSITA' RICERCA
CULTURA E SPORT
SERVIZIO MUSEI SCIENTIFICI
CIVICO ORTO BOTANICO**

Via Carlo de Marchesetti, 2 - 34124 Trieste

Promozione ricerca scientifica, conservazione della natura.

T/F 040360068

C 3486393055

E ortobotanico@comune.trieste.it

W www.ortobotanicotrieste.it

8 AZ. AGR. ROSELLINI FELICE

Via G. Rossini n. 22 – 51012 Castellare di Pescia (PT)

collezione di clematis, alstroemeria, memesia trix, peman, kalancoe, incenso a fiore blu, calle colorate night sky

T/F 0572452391

C 3286540001

9 TESSITURA TACS S.N.C.

Via Sanarelli, 49 - 52015 Pratovecchio Stia (AR)

Confezioni e accessori in tessuto casentino,
abbigliamento country.

T 0575583659 F 0575504989

C 3356271251

E info@tacs.it

W www.tacs.it

10 VENICE GALLERY

Via Postumia Est, 17A - 31048 San Biagio di

Callalta (TV)

Utensili di alto design in acciaio, autoproduzione
artigianale, 100% made in Treviso.

C 3290966321

E tiziano@tizianopaulon.it

W www.tizianopaulon.it

11 TEA AND COFFEE HOUSE

Via Teo Foschi, 37 - 48124 Roncalceci (RA)

Tè dal mondo, tisane, infusi di frutta, tutti naturali
e biologici sfusi. Caffè aromatizzati,
superfood e oggettistica attinente.

C 331 759 79 65

E info@teaandcoffeehouse.it

W www.teaandcoffeehouse.it

12 MARCO PAOLINI

Loc. Rupinpiccolo n. 36 – 34010 Sgonico – Trieste

Arredo da giardino in pietra e legno, accessori per
la donna in metalli riciclati, legno e corno

C 3356099799

E marcopaoliniluce@yahoo.it

13 CRISTINA BARBIERATO

Via Ausa n. 23 – 33050 Gonars (UD)

Produzione artigianale di pantofole friulane

T/F 0432931554

C 3345318234

E info@lisfurlanis.com

W www.lisfurlanis.com

14 MINI MU

Parco dei bambini di San Giovanni

Via E. Weiss, 15 – 34128 Trieste

C 3487868180

E info@mini-mu.it

W www.mini-mu.it

15 AZ. AGR. EL FIORET

Via Grave, 11 - 31025 Santa Lucia di Piave (TV)

Esposizione e vendita rose coltivate in azienda
con brevetto Rosen Tantau.

C 3479694588

E posta@elfioret.it

W www.elfioret.it

16 AZ. AGR. FLORICOLTURA SCIANNAMEO CARLO

Via Pelesan n. 18 - 33090 Vito d'Asio (PN)

Piante in vaso in varietà e specie di lavandula, olio
essenziale di lavandula ibrida e officinalis, mazzi
di lavanda angustifolia blu essiccati

C 3282660500

E mevaniamarchi@tiscali.it

W www.mevania-marchi.it

17 AZIENDA AGRICOLA MEVANIA MARCHI

Via Pelesan n. 18 - 33090 Vito d'Asio (PN)

Piante in vaso in varietà e specie di lavandula, olio
essenziale di lavandula ibrida e officinalis, mazzi
di lavanda angustifolia blu essiccati

C 3282660500
E mevaniamarchi@tiscali.it
W www.mevania-marchi.it

18 AZ. AGR. MUZINA ALESSANDRO

Via dei Giardini, 36/3 - 34146 Trieste
Piantine da orto e aromatiche, ortaggi di stagione.
T/F 040828710
C 3474250088
E alemuzts@libero.it

19 DOLOMITE BIO di CURTO DIEGO

Via Calzamatta n. 6 - 32032 Feltre (BL)
Produzione oleoliti, unguenti, acetoliti,
fitocosmesi, a base di erbe medicinali delle
dolomiti bellunesi
T 0439192863
C 3336300054
E info@dolomite.bio
W www.dolomite.bio

20 RIFNIK - GARDENS & PLANTS

Jakob 7b - SI 3230 Sentjur (Slovenia)
Floritura primaverile e autunnale di piante rare e
insolite, piante decorative da foglia e da bacca,
varietà resistenti
T 0038637540521
C 0038668137040
E pinetum.si@gmail.com
W www.rifnik.si

21 S.S.A. GEEL FLORICOLTURA

Via Arzaron n. 75/A - 35040 Carceri (PD)
Piante aromatiche, officinali, alimurgiche e
mellifere da produzione biologica certificata
T 042995293
C 3401538126
E info@geelfloricoltura.it
W www.geelfloricoltura.it

22 VIVAI GIANI

Via Fontanesi, 11 - 10153 Torino
Produzione e coltivazione di piante rampicanti,
collezioni botaniche di glicini, hedera, Ionicera, viti
ornamentali, edere.
C 3403427525
E gianivivaio@gmail.com
W www.vivaigiani.it

23 CREAZIONI SCORTEGAGNA di TOBIA SCORTEGAGNA

Via Scortegagna n. 12 - 36015 Schio - fraz. Monte
Magrè (VI)
Oggetti d'uso e d'arredamento in monoblocco di
legno massello quali taglieri, ciotole, vasi, mestoli,
palette, soprammobili ecc...
C 3405049909
E tobia.scortegagna@gmail.com
W www.creazioniscortegagna.it

24 VIVAI VEIMARO S.s.a.

Via Amendola, 486/A - 13836 Cossato (BI)
Piante di frutti di bosco in varietà, collezione di
fragoline di bosco, collezione di piante salutistiche,
collezione di rose moderne.
C 3355456506
E info@vivaiveimaro.com
W www.vivaiveimaro.com

25 AZ. AGRICOLA GLADICH LUCIA

Via O. Peressini, 2 - 33030 Dignano (UD)
Produce azalee, camelie, rododendri e pieris.
T/F 0432951184
E az.gladich@gmail.com
W www.vivaioazalee.com

26 FLORICOLTURA BILLO FEDERICO

Via Bindoletta n. 90 – 35040 Merlara (PD)
Collezione di dianthus
C 3384331967
E info@floricolturabillo.it
W www.floricolturabillo.it

27 DONÀ ENIO

Fiori, animali, uccelli in ferro riciclato.
C 3939776125
E lucidiseta@libero.it

28 FURLANIS NATALIA

Via Musil n. 8 – 30023 Concordia Sagittaria (VE)
Monili in fiori veri resinati
C 3278567821
E liafurlanis@libero.it

29 CREAZIONI ANZUINO - IL BUCO NEL LEGNO

Loc. Neto n. 4 – 51016 Montecatini Terme (PT)
Artigianato in legno massello con verniciature naturali: arredo per il giardino come rifugi per animali e uccelli, sostegni per piante e cancelletti.
T 057267346
C 3388079602
E massiedile@yahoo.it

30 AMATORI BONSAI TRIESTE

Via Fabio Severo, 138 - 34127 Trieste
Esposizione bonsai non in vendita, dimostrazione tecnica bonsai con lavorazione di una pianta.
C 3498110712
E roberto.derenzi43@alice.it
W www.amatoribonsaitrieste.it

31 EVERFLOR ITALIA di BONATELLI ALBERTO

Via delle Robinie n. 2b – 20872 Colnago (MB)
Vendita bonsai
F 0396820495
C 3392533119
E everflor.italia@libero.it

32 CESARIS FEDERICO

Via Resi n. 11 – 53016 Murlo (SI)
Botanica, frutticoltura, viticoltura, floricoltura, entomologia, ornitologia, aquarelli animalier
C 3394282324
E federicocesaris@gmail.com
W www.federicocesaris.com

33 MARTINI GIULIANA

Via Fontane, 23 - 31059 Zero Branco (TV)
Oggetti artistici in legno e ferro per la casa e per il giardino.
C 3398612022
E giuliem@gmail.com

34 GIANCARLA MARELLI COLOMBO GIOVANNA BERTAGNOLLI

Via Lungolaro n. 23 – 23826 Mandello del Lario (LC)
Borse, sciarpe, pochette, fiori, cuscini confezionati con velluti, canape, sete da tessiture italiane.
C 3285930159
E giancolc@libero.it

35 CHIANTI SHINE

Podere Fontemaggio n. 10 - 53040 Rapolano Terme (SI)
Manufatti in tessuto, abiti e accessori d'ispirazione naturale
C 3939777115
C 3929776039

E info@chiantishine.com

W www.chiantishine.com

36 MARTINO VERTOVA

Via Del Pozzo, 8 - 53035 Monteriggioni (SI)
Complementi arredo in vetro, vasi, vetrate.

C 3497112675

E martinovertova@gmail.com

37 SOC. AGR. MORELLO AUSTERA

Loc. S. Rocco - 61044 Cantiano (PO)
Confetture di frutti antichi, amarene di Cantiano
in scioppo, vino di visciole.

T 0721789235

C 3939308758

E info@morelloaustera.it

W www.morelloaustera.it

38 PIU' PAZZI – SARA JANE BOWLES

Via Trento n. 4 – 33033 Codroipo (UD)
Arredo per la casa, fermaporta, piupazzi,
grembiuli, borse

C 3406428026

E sarajanebowles@gmail.com

39 ADELIA DI FANT

Via Garibaldi, 27 - 33038 S. Daniele Del Friuli (UD)
Laboratorio artigianale sito a San Daniele del
Friuli, propone gelatine di frutta, biscottini e
cioccolato, rosolio, grappe e distillati di frutta.

T/F 0432940456

C 3487462879

E adeliadifant@libero.it

W www.adeliadifant.it

40 IL GIARDINO VIVACE DI BERRUYER DIDIER

Via di Tiglio n. 665/c – Pieve di Compito – 55012
Capannari (LU)

Erbacee perenni e graminacee ornamentali;
presentazione: Kit per "Aiuola vivace: Gli
impressionisti"

T 0583979241

C 3336479071

E ilgardinovivace@tin.it

W www.ilgardinovivace.it | www.aiuolavivace.it

41 AZ. AGR. VIVAI BELFIORE

Via di Valle, loc. S. Ilario - 50055 Lastra a Signa (FI)
Frutti antichi, piante da frutto in varietà storiche e
rare, grandi collezioni di susine europee antiche,
ciliegie acide, uva da tavola e fichi.

T/F 0558724166

C 3475900869

E info@vivaielfiore.it

W www.vivaielfiore.it

42 AZ. AGR. LA CAMPANELLA

Via Campanella, 3 - 35030 Cervarese S. Croce
(PD)

Rose da collezione, antiche, classiche, moderne,
ibridi di moscata, vasta collezione di clematidi.

T 0499910905 F 0499913042

C 3292027143

E info@viviaiolacampanella.com

W www.viviaiolacampanella.com

43 OSTJ JAREJ BRON - TINA KVASNIK s.p.

Cesta Svobode – Radovljica (Slo)

Articoli da giardino in bronzo fatti in lega di rame
solido

C 0038640217191

E info@ostijarej.com

W www.ostijarej.com

44 MICHIELI FLORICOLTURA

Via XXVIII Aprile n. 5 – 35040 Vescovana (PD)

Tillandsia (piante tropicali)

T 0425920100

C 3403022096

E info@michieli.net

W www.tillandsia.it

45 WOODYOULIGHT

Vicolo Fedel, 3 - 33030 Talmassons (UD)

Lampade in legno e ferro battuto, mobili e complementi d'arredo

C 3498605787

E woodyoulight@gmail.com

W www.woodyoulight.com

46 GIUMA

Via Trieste n. 31 – 33031 Basiliano (UD)

Complementi d'arredo per giardino e interni

C 3289416295

47 3ERRRE

Loc. Salceto – 53036 Poggibonsi (SI)

Forbici e attrezzature professionali da giardino e da vigna, troncareami, raccogli frutta.

T 0577936161 F 0577936995

C 3455940562

E info@3erre.com

W www.3erre.com

48 LA RICERCA S.N.C. - ZENOBIA

Via Zocco, 36 - 36047 Montegalda (VI)

Complementi arredo da giardino, pouf, cuscini, abbigliamento country.

T 0444737088

C 3356880267

E info@zenobia.info

W www.zenobia.info

49 ASS. TUTORI STAGNI E ZONE UMIDE DEL FVG

Via Santa Fosca, 34 - 34151 Trieste

Tutela delle specie animali e vegetali autoctone che vivono e/o si riproducono nelle zone umide d'acqua dolce e salmastra.

C 3403418459

E info@tutoristagni.it

W www.tutoristagni.it

50 SOCIETA' COOPERATIVA ROGOS A R.L.

Via Vallone n. 32 - 34070 Doberdò del Lago (GO)

Gestione Centro visite Gradina, Riserva Naturale Foce dell'Isonzo, Riserva Naturale Valle Cavanata, Centro visite Riserva Naturale Val Rosandra, Giardino Botanico Carsiana, ecoturismo, promozione del territorio

C 3334056800

E info@rogos.it

W www.rogos.it

51 IOP AROMATICHE

Via Dante Villotta, 27 - 33083 Chions (PN)

Produttore biologico di piante aromatiche, officinali, piccoli frutti.

C 3482689670

E info@ioparomatiche.it

W www.ioparomatiche.it

52 LENZI MAURIZIO

Via Campolasso snc – 51017 Pescia (PT)

Piante di agrumi ornamentali coltivati in vaso

T/F 057247041

C 3355926250

E info@agrumilenzi.it

W www.agrumilenzi.it

53 KOVACOVA GABRIELA

Vecchie tele di canapa e manufatti per giardino.

C 3336971696

E kovacovagabriela@alice.it

54 ASSOCIAZIONE PER LA DIFFUSIONE DI PIANTE FRA AMATORI ASSOCIAZIONE ITALIANA AMATORI PIANTE SUCCULENTE

Strada della Rosandra, 8 - 34147 Trieste

Piante succulente e piante insolite (carnivore, aromatiche, erbacee perenni, acquatiche...) da collezioni private.

C 3405893115

C 3203183543

E zorattifabio@gmail.com

E salixmaxima@gmail.com

55 CORNICI SHOP

Via Erizzo, 262 - 31049 Valdobbiadene (TV)

Produzione artigianale di quadri in stile country e provenzale.

C 3403071687

C 3478904965

E info@cornicishop.com

W www.cornicishop.com

56 AZ. AGR. ZIANI MARIA

Trebbiano, 237 - 34149 Trieste

Miele e prodotti dell'alveare del Carso triestino

T 0402158246 **F** 040827510

C 3492325415

E faustosettimi@libero.it

57 DALLA NATURA AL FILO

Via Torino, 29 - 10040 Givoletto (TO)

Biancheria per la casa, tappeti, camiceria e calzetteria in tessuti naturali non tinti

C 3455307341

E info@dallanaturaalfilo.it

W www.dallanaturaalfilo.it

58 MONICA LEONCINI

Pizza delle Erbe, 9 - 50026 S. Casciano in Val di Pesa (FI)

Incisioni e stampe antiche, periodo '800 e '900, con soggetti botanici, animali, infanzia.

C 3391164129

E leoncini.monica@gmail.com

59 LIBRO CLUB di EZIO ALBERTI

Androna San Saverio n. 3 - 34121 Trieste

Editoria del verde

C 3735180150

E albertezio@yahoo.it

60 FLORICOLTURA CORAZZA

Via Rosario, 24 - 25080 Polpenazze del Garda (BS)

Produzione propria di ibridi di orchidee, vanda, cambria, brassie, miltonia, oncidium, dendrobium, paphiopedilum, phalenopsis, orchidee botaniche.

T 0365654050 **F** 0365654067

C 3889484044

E info@floricolturacorazza.it

W www.floricolturacorazza.it

61 CAUTERO CREAZIONI IN CERAMICA

Via Risorgimento, 16/A - 33040 Savorgnano Del Torre (UD)

Attività artistica in ceramica raku ed alte

temperature. Realizzazione di elementi di arredo per interni e giardini. Creazioni di bijoux.

C 3299843424

E laboratorio@cauterocreazioni.it

W www.cauterocreazioni.it

62 TESSUTI MANOMESSI

Piazzetta di Borgo di Sotto n. 8 – 56046 Ripabella (PI)

Accessori in tessuto per abbigliamento e complementi d'arredo lavorati a mano e tinti a mano. Composizioni e oggetti di carattere prevalentemente floreale

T 0586698172

C 3279313299

E anna.tamagni@libero.it

W www.tessutimanomessi.it

63 TUTTOATTACCATO S.a.s.

Via Ca' Morosini n. 94 – 36061 Bassano del Grappa (VI)

Caraffe in vetro borosilicato, bicchieri, caraffe in ceramica di pregio e decorata in spugna

T 0424502029 **F** 0424502386

C 3403385686

E trattino@tuttoattaccato.com

W www.tuttoattaccato.com

64 DANIELA DEL FABBRO

Via Centrale, 1 - 33040 Povoletto (UD)

Cappelli e altri accessori moda decorati con motivi floreali

C 3387457759

E danielabag2007@libero.it

65 LUZZU DANIELA

Via Percoto n. 32/6 – 33080 Roveredo in piano (PN)

Collane e anelli a tema floreale con materiali alternativi come la camera d'aria, la stoffa e la carta

C 3291663010

E danyandfranck@gmail.com

W www.double-zed.com

66 FABBRUZZO MARIA LUISA

Via C. Percoto n. 28 – 33085 Maniago (PN)

Quadri, biglietti, scatole ecc. realizzati con fiori pressati

C 3338994584

E fabb.ml@alice.it

67 DANIELA BREZZI

Via Parz n. 4 - 30025 Teglio Veneto (VE)

Borse in tessuto, scarpe friulane e accessori

C 3482410646

E danielabrezzi@libero.it

68 LABORATORIO ARTIGIANALE ANGELINI GRUPPO ANGELINI

Via B. Biasoletto n. 53 – 34100 Trieste

Pasticceria

C 3334441417

E laboratorioliberty@gmail.com

69 SEGUGI di CARMANNINI MIRIA

Via delle Caserane n. 18/P – 59100 Prato (PO)

Produzione artigiana di coperte e accessori in lana merinos e cotone biologico certificato, tessute direttamente dal fiocco di lana e non dal tradizionale filato, per ottenere originali disegni in bassorilievo; i prodotti sono coperte, mantelle, stole, scarpe, cappellini, borse in feltro

C 3397165320
E segugi@email.it
W www.segugi.eu

70 CAPPOZZO FRANCESCA

Via Monte, 69 - 36030 Calvene (VI)
Elementi d'arredo in ferro forgiato.
C 3490762198
E donnafaber@libero.it

71 ERMINI E MANGANI SOC. AGR. SEMPLICE

Via Cassia, 29A - 50023 Impruneta (FI)
Piante grasse rare e insolite.
F 05520066238
C 3393865233
E fabermi@katamail.com

72 DIANA FABIO

Via Cappellari n. 4 - 33080 Porcia (PN)
Articoli da giardino d'epoca
C 3880534999
E oibafd@yahoo.com

73 LA FORNACINA

Piazza S. Michele, 5 - 33095 S. Giorgio della
Richinvelda fraz. Domanins (PN)
Ceramiche artistiche in gres porcellanato
T 04279406
T 04321790028
C 3921287970
E ceramichelafornacina@gmail.com
W www.lafornacinaakeramikstudio.com

74 ZANON STEFANIA

Via Ortona, 10 - 30034 Mira (VE)
Ceramiche
C 3487634387
E stefaniazulejo@libero.it

75 GUIDOLIN PIANTE

Via Fra' Paolo Sarpi, 10 - 31033 Castelfranco
Veneto (TV)
Produzione e vendita di bonsai da interno e da
esterno.
C 3355969687
E info@guidolinpiante.it

76 I SAPONI DI MARCO BRANCALE

Via Luchino Visconti, 15 - 27029 Vigevano (PV)
Saponi "castigliani" e sali da bagno frizzanti con i
fiori.
C 3387473253
E mbrancale@libero.it
W www.isaponi.it

77 PIN FEDERICO

Via Nicolò Costanzi, 1/C - 34074 Monfalcone (GO)
Selezione geranio tirolese e ricadenti, surfinie,
petunie, Sunpantiens, Nuova Guinea, Calibrachoa,
Dipladenie, Bacopa Cabana
C 3921238863
E robertabordon@virgilio.it

78 SOC. AGR. COSOLO S.S. "LE OFFICINALI"

Viale Nazario Sauro, 14 - 34075 Pieris (GO)
Coltivazione con metodo biologico di erbe
officinali ed aromatiche e successiva
trasformazione in oli essenziali e idrolati; saponi
C 3471057204
E aziendaagricolocosolo@gmail.com
W www.leofficinalidieleonora.it

79 LA COLLINA

SCIETÀ' COOPERATIVA SOCIALE ONLUS IMPRESA SOCIALE

Via dell'Orologio, 6 - 34121 Trieste

Spazio di presentazione della cooperativa, ritrovo
per visite guidate nel parco

T 0408323201

E didattica@lacollina.org

W www.lacollina.org

80 VIVAI DELLE COMMANDE S.S.

Via Commande n. 4 - 10022 Carmagnola (TO)

Collezione di peonie arbustive, erbacee, ibridi
intersezionali di peonia e hosta

T/F 0119795046

C 3200206744

E mail@vivaicommande.com

W www.peonie.it

81 BAR IL POSTO DELLE FRAGOLE

LA COLLINA COOP. SOC

Via G. De Pastrovich, 4 - 34127 Trieste

T 040578777

E fragolebar@lacollina.org

W www.ilpostodellefragole.eu

82 LA CUCINA DI ANNALISA

Via Roma, 7 - 15030 Terruggia (AL)

Torte, biscotti, meringhe, antipasti e salse
piemontesi.

T 0142670075

C 3398580785

E info@lacucinadiannalisa.it

W www.lacucinadiannalisa.it

83 AZ. AGR. AUDISIO MILENA

Via Maira, 18 - 10022 Carmagnola (TO)

Cactacee e succulente caudiformi prodotte da
seme.

T 0119771873

C 3351977527

E info@milenaudio.it

W www.milenaudio.it

84 MIELE DI GIOVANNA DALLATURCA

Via Matteotti, 12 - 43018 Sissa Trecasali (PR)

Antichi arredi da giardino, ceramiche antiche e
tessuti d'epoca

C 3358377863

E giovannadallaturca@gmail.com

W www.mieledigio.com

85 BACSKAI BT

Wodianer ut 10 - 2234 Maglód (Hungary)

Ceramiche fatte a mano

C 0036706127300

E strausskeramik@gmail.com

W www.strausskeramik.com

86 L'ERBAIO DELLA GORRA

Strada Gianardo, 11 - 10020 Casalborgone (TO)

Collezione di erbacee perenni e graminacee
ornamentali

T 0119174168

C 3281632813

C 3274481226

E erbaiodellagorra@gmail.com

W www.gorraonline.it

**87 AGRICOLA MONTE SAN PANTALEONE
COOPERATIVA SOCIALE - ONLUS**

Piazza Venezia, 1 - 34123 Trieste
Progettazione, realizzazione e manutenzione di
verde pubblico e privato.

T 040577333 F 04055289

E contatti@montepanta.it

W www.montepanta.it

88 AZ. AGR. GRAMAGLIA MARCO E PAOLO

Via Sebusto, 26 - 10093 Collegno (TO)

Piante aromatiche, piante medicinali.

C 3343541450 F 0114160677

E gramap@virgilio.it

89 FLORICOLTURA GAGGIOLI SOC. AGR. SEMPL.

Stradone della Mainizza, 174 - 34170 Gorizia

Piante ornamentali stagionali fiorite e no, piante
orticole e officinali, materiali inerenti la
coltivazione delle piante.

T 0481391391

C 3408323781

E andreagaggioli@libero.it

90 ROSSORAMINA Snc

Via Sane Vecchie n. 82 - 55018 Lucca
ceramica per la tavola, complementi d'arredo
quali vasi e lampade

C 3478655539

E info@rossoramina.com

W www.rossoramina.com

91 VIVAIO BORGIOI - TADDEI S.S.

Via di San Carlo, 9F - 50124 Firenze
Collezione di specie e cultivar del genere
Hydrangea con particolare attenzione alla specie
serrata.

C 3311819583

E info@ortensie.it

W www.ortensie.it

92 LISTER SARTORIA SOCIALE - COOP. SOC.

Via G. De Pastrovich, 1 - 34128 Trieste
Attività di maglieria, sartoria e arredo, manufatti
ottenuti dal riciclo di materiali tessili.

T/F 0403997243

E sartoriasociale@gmail.com

W www.listersartoriasociale.it

**93 DUEMILAUNO AGENZIA SOCIALE
SOCIETA' COOPERATIVA SOCIALE
IMPRESA SOCIALE ONLUS / OFFICINA SAMOS**

Via Colombara di Vignano n. 3 - 34015 MUGGIA
(TS)

Laboratorio di ceramica con produzione di oggetti
in terracotta smaltata

T 040232331 F 04023244

E www.facebook.com/laboratoriodiffuso

W www.2001agsoc.it

W officinasamos@gmail.com

94 SOC. AGRICOLA ZANELLI MAURO & C. S.S.

Via Felice Cavallotti, 296 - 25018 Montichiari (BS)
Collezione erbacee perenni e piccoli arbusti a
fioritura inizio primavera

T/F 0309960211

C 3480902446

E info@vivaiozanelli.com

W www.vivaiozanelli.it

95 MASSIMO ROCCO - LE MARCHAND DE SABLE

Via Rovigo n. 3 - 30024 Musile di Piave (VE)
Produzione propria di decorazione
vegetali/minerali profumate

T/F 0421336647

C 3483674681

E maxroc.lemarchandesable@gmail.com

W www.maxroc.blogspot.it

96 LUCCHETTA AFRA MARIA ROSA

Via S. Martino n. 12 – 33080 Roveredo in Piano (PN)

Creazioni in filo di ferro e materiali naturali

T 0434949111

C 3383096375

E info@profumodibosco.it

W www.profumodibosco.it

97 VIVAIIO G&G BUFFA

Cascina Madonera n. 32 – 10046 Poirino (TO)

Coltivazione e moltiplicazione di peonie di origine cinese, giapponese, francese e ibridi americani.

T/F 0119430623

C 3356919862

E posta@vivaiobuffa.com

W www.vivaiobuffa.com

98 UN QUADRATO DI GIARDINO

Loc. Due Case – 29027 Podenzano (PC)

Piante erbacee da ombra, piante perenni insolite e tappezzanti, foglie variegata, collezione di begonie botaniche

C 3284181208

E info@unquadratodigiardino.it

W www.unquadratodigiardino.it

99 LILIUM AQUAE

Via Pagnana, 32 – 31033 Castelfranco Veneto (TV)

Piante acquatiche: ninfee, fiori di loto, piante palustri, perenni per terreno umido

C 3357858796

E info@liliumaquae.com

W www.liliumaquae.com

100 BORGNOLO MARIA GRAZIA

Via Moro n. 50 – 33100 Udine

Kokedama

C 3475557996

W walkabout_ud@libero.it

101 ANNARITA VITALI

Via Stanislao Mattei n. 1 - 40134 Bologna

Ornamenti naturalistici realizzati con materiali d'epoca

T 051432656

C 3487814535

E annaritavitali@hotmail.com

W www.annaritavitali.it

102 DILETTO BOTANICO

Via Cavour, 5 - 33050 Rivignano (UD)

Piante antiche

T 0432773364

E mirivio@yahoo.it

103 VRTNARIJA REJC

Secovlje 98A – 6333 Secovlje

Produzione di erbe aromatiche

T 0038641707341

104 KEY HOME di BEGO ALESSIA

Via Protezione Civile n. 31/3 – 35047 Solesino (PD)

Articoli in ferro da giardinaggio

C 3470397782

E info@keyhome.eu

105 SUSIGARDEN - AZ. AGR. GEOTTI E LUKAS

Via G. Marconi n. 157 – 33041 Aiello del Friuli (UD)

Produzione e vendita di piante in vaso di rose antiche e moderne, hydrangee, arbusti, erbacee perenni, rampicanti, pelargoni, annuali

T 0431973417 F 0431974063

C 3475832136

E info@susigarden

W www.susigarden.com

106 LE ROSE PROFUMATE di GLORIO ANNALISA

Corso Luigia Salvato n. 15 – 18013 Diano San Pietro (Imperia)

Rose antiche e moderne profumate

C 3397496340

E annalisa.glorio@gmail.com

W www.roseprofumate.com

107 D'ANGELO LIBERO

Via Variante Caudina n. 4 – 82010 Moiano (BN)

Scale e treppiedi in legno; noci, mele annurche, olio extra vergine d'oliva

C 3387860703

108 IL PECCATO VEGETALE di RIVA ENRICO

Via Per Corte Giulini n. 17 – 20865 Usmate Velate (MB)

Erbacee perenni, pelargonium a foglia profumata, cistus e ceanothus

T 039671507

C 3395788866

E info@ilpeccatovegetale.com

W www.ilpeccatovegetale.com

109 TERRECOTTE VENTURI VASCO

Via Castelmartini n. 29 – 50025 Capraia e Limite (FI)

Attività interamente artigianale, produzione terrecotte con argilla galestro antigelo, piccola produzione oggetti da fiamma con vernici senza piombo specifiche per alimenti

T/F 0571583535

C 3293260949

E terrecotteventurivasco@yahoo.it

110 PLANTAS Y VIENTO

St.a Signorino snc – 01100 Viterbo (VT)

Collezione tillandsie

C 3271783129

E info@plantasyviento.com

111 IL GIARDINO COMMESTIBILE

Borgo Tamar Nimis – 33045 Nimis (UD)

Erbe aromatiche, fiori commestibili, infusi e spezie autoprodotti con metodi naturali

C 3404901359

E ilgiardinocommestibile@gmail.com

112 CHIMAJARNO di Trentin Chiara Martina Jarno

Via F.lli Kennedy n. 29/b - 30029 San Stino di Livenza (VE)

Aggregazioni indossabili di bottoni

C 3200447231

E chimajarno@gmail.com

W www.chimajarno.blogspot.it

A DUE PASSI DALLE RIVE, CUCINA DI PESCE CREATIVA E NON SOLO



P.ZZA HORTIS 7 - TRIESTE
TEL. 040300633 - 3473934467

ORARIO D'APERTURA:
PRANZO 12:30 - 14:30
CENA 19:30 - 23:00.

CHIUSO LA DOMENICA
TUTTO IL GIORNO
E IL LUNEDÌ A PRANZO.

TRATTORIA
AI FIORI





TRIESTE
TRASPORTI



Currus pubblici tergestini

[autobus triestini]

APP ANDROID & iOS
Trieste Trasporti

MOBILE TICKETING
SMS al 4850850
con la dicitura TST
per il biglietto orario
e TSTG per il biglietto
giornaliero

www.triestetrasporti.it
urp@triestetrasporti.it

NUMERO VERDE
800-016675

NON ABBANDONARLI IN MEZZO A UNA STRADA.

PER SMALTIRE I TUOI RIFIUTI INGOMBRANTI,

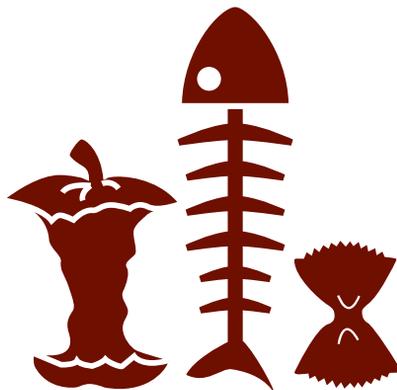
CHIAMA L'**800.955.988**

PER UN RITIRO GRATUITO OPPURE
PORTALI NEL CENTRO DI RACCOLTA PIÙ VICINO.



L'UMIDO CHE FA LA DIFFERENZA

Separa bene
il rifiuto organico e
dai un contributo
decisivo
alla raccolta
differenziata





La **Cooperativa Lavoratori Uniti** è nata nell'allora Ospedale Psichiatrico di Trieste il 16 dicembre 1972: la sua fondazione rappresenta una tappa cruciale nel lungo processo di liberazione e acquisizione dei diritti di cittadinanza delle persone istituzionalizzate avviato da Franco Basaglia e la sua équipe. Prima cooperativa sociale d'Europa, ha da sempre perseguito il pieno riconoscimento sociale ed economico del lavoro, l'accoglienza di persone fragili e la mutualità, coniugando le esigenze di sviluppo d'impresa con l'innovazione sociale a difesa dei diritti universalmente riconosciuti. Oggi la **CLU F. Basaglia** opera in una pluralità di settori che consentono e favoriscono l'inserimento lavorativo di persone aventi diverse caratteristiche e competenze umane, lavorative e sociali, offrendo servizi ad enti pubblici ed a privati e garantendo un'alta performance lavorativa in tutti i settori di competenza.

CLU BASAGLIA

Via De Pastovich, 1 – Trieste

Tel. +39 040 578490

amministrazione@clufbasaglia.it

Fb: Clu Basaglia

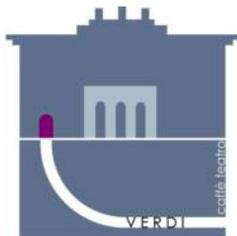


CAFFÈ' TEATRO VERDI

Piazza Giuseppe Verdi, 1/b – Trieste

Tel. +39 040 773903

Fb: Caffè Teatro Verdi



La **CLU F. Basaglia** gestisce lo storico **Caffè del Teatro Lirico Giuseppe Verdi**, che da maggio 2010 ha riaperto dopo settant'anni d'inattività. Il **Caffè Teatro Verdi** rinnova la tradizione del tempo dedicato alle relazioni, allo scambio culturale ed al piacere del gusto. Eventi culturali, iniziative d'arte, presentazione di libri e degustazione di prodotti tipici accompagnano la stagione musicale di uno dei più antichi enti lirici italiani. Per la qualità dei prodotti offerti (dall'impareggiabile caffè Illy ai prodotti artigianali DOP), del servizio e dell'accoglienza il Caffè è stato segnalato sulla guida bar d'Italia del Gambero Rosso tra i migliori 1.700 locali d'Italia.





OSTERIA SOCIALE Casa del Popolo di Ponziana

via Ponziana, 14
Trieste
Tel. +39 040 774382
osteriasociale@lacollina.org
Facebook:
Osteria Sociale Casa del Popolo

L'Osteria Sociale Casa del Popolo è uno storico locale di Trieste, spazioso ed accogliente, che si trova nel popoloso rione di San Giacomo, all'inizio della pista ciclabile che passa per la Val Rosandra e arriva fino in Slovenia.

La cucina è di tipo tradizionale e propone ogni giorno un menù differente.

Il locale vuole essere un luogo di incontro e socialità ed è particolarmente adatto a gruppi e famiglie. Al suo interno si trova anche un'area dedicata ai libri in book-crossing e non mancano i momenti dedicati alla cultura, con concerti ed eventi.

L'Osteria Sociale Casa del Popolo è stata recentemente presa in gestione dalla cooperativa sociale La Collina, impresa sociale del territorio che dal 1988 opera in numerosi ambiti offrendo servizi culturali, amministrativi, didattico-creativi, turistici.

la Collina
cooperativa sociale
www.lacollina.org

ORARI DI APERTURA
MARTEDÌ – SABATO: 9.30-15.00 / 17.30-22.00
DOMENICA 9.00-15.00
CHIUSO LUNEDÌ





Bar ristorante Il Posto delle Fragole Parco di San Giovanni

via De Pastrovich 4 - Trieste
Tel. +39 040 578777
fragolebar@lacollina.org
www.ilpostodellefragole.eu
Fb: Il posto delle fragole trieste
Fb: LunaticoFestival

Nato all'interno del Parco di San Giovanni dopo la svolta basagliana, Il Posto delle Fragole offre un curato **servizio di ristorazione** in un'accogliente struttura immersa nel verde. A pochi passi da uno dei roseti più grandi d'Italia è la cornice ideale per occasioni speciali, degustazioni o anche solo per un pranzo di lavoro, una cena con amici o un aperitivo lontano dal caos cittadino.

NON SOLO RISTORAZIONE

Il Posto delle Fragole ospita e organizza numerose iniziative per promuovere un **nuovo modo di vivere il Parco**. Eventi come il Lunatico Festival, concerti, mostre e laboratori didattici arricchiscono l'offerta del locale durante tutto l'anno.

Il Posto delle Fragole è gestito dalla **cooperativa sociale La Collina**, storica impresa sociale del territorio che dal 1988 opera in numerosi ambiti offrendo servizi culturali, amministrativi, didattico-creativi, turistici.

la Collina
cooperativa sociale
www.lacollina.org

ORARI DI APERTURA
LUNEDÌ: 8.00-20.00 | MARTEDÌ - VENERDÌ: 8.00-22.00
SABATO: 09.00-14.00 E 18.00-22.00
DOMENICA 11.00-15.00

il
**posto
delle
fragole**
food&drink





Siamo nati a Trieste nel 1978, come esito del processo di deistituzionalizzazione dell'ex Ospedale Psichiatrico di San Giovanni, oggi – anche grazie a noi – Parco felice restituito alla città.

Ci occupiamo di verde, di realizzazioni e manutenzione di giardini: privati, pubblici, ma anche giardini storici, e giardini della memoria; per noi però occuparsi di giardini significa occuparsi di persone e di luoghi, di benessere e di convivenze.

Perciò abbiamo sempre i piedi sull'erba, ma lo sguardo più alto, aperto alle problematiche contemporanee dell'integrazione e del mercato, di una formazione che eviti il rischio dell'emarginazione, proponendo processi di cultura e di dialogo fra tutti i soggetti della città.

Per questo promuoviamo diverse iniziative culturali, In Primavera a Trieste!, Horti Tergestini, Rose Libri Musica e Vino, Nel Giardino del Doge Manin e molte altre ancora: molti dei nostri sforzi ci spingono dove apparentemente non dovremmo, ma dove in realtà noi ancora e sempre pensiamo di avere una responsabilità e un ruolo, proprio perché siamo un'impresa sociale e dentro questa identità continuiamo a segnare il cammino.

Ringraziamo tutti: istituzioni, cooperative, specialisti e appassionati che ci hanno sostenuto, e i tanti clienti privati che ci hanno dato fiducia. Ci rivolgiamo ancora agli amanti dei giardini, a chi vuole sistemare piccole aree verdi o progettare qualcosa di più importante, o avere buone idee per il terrazzo di casa: le nostre competenze sono a vostra disposizione.

**Realizzazione e manutenzione
giardini e terrazze,
potature,
restauro giardini storici.**

T +39 040 577 333
F +39 040 55 289
contatti@montepanta.it
www.montepanta.it



AGRICOLA MONTE SAN PANTALEONE



il tuo 5x1000 per...

Sostieni anche tu la Cooperativa Sociale Agricola Monte San Pantaleone

Siamo quelli che hanno fatto rifiorire il Parco di San Giovanni di Trieste, quelli delle 6000 rose, quelli di "Horti Tergestini", di "in primavera a trieste", di "rose libri muscia vino", quelli dell'annaffiatoio...

Il tuo contributo sosterrà i nostri progetti, le nostre attività legate al mondo del sociale e gli eventi che organizziamo per te nella Provincia di Trieste.

Con la dichiarazione dei redditi, sul modello 730, sull'Unico o sul CUD, firma nello spazio riservato alle onlus e inserisci il codice fiscale di Agricola Monte San Pantaleone 80028150326.

C.F. 80028150326



AGRICOLA MONTE SAN PANTALEONE

Agricola Monte San Pantaleone
Cooperativa Sociale
Via De Pastrovich 1 - 34127 Trieste
contatti@montepanta.it T +39 040 577 333